

Preuve de la société en participation : il incombe à l'associé bénéficiaire de transferts de fonds de justifier qu'ils n'ont pas pour cause une participation dans sa part sociale (Cass. com. 2005)

Identification			
Ref 19132	Juridiction Cour de cassation	Pays/Ville Maroc / Rabat	N° de décision 78
Date de décision 20050126	N° de dossier 1077/3/1/2004	Type de décision Arrêt	Chambre Commerciale
Abstract			
Thème Preuve de l'Obligation, Civil		Mots clés Transfert de fonds, Société en participation, Rejet, Preuve, Part sociale, Charge de la preuve, Cause de l'obligation, Appréciation souveraine des juges du fond	
Base légale Article(s) : 400 - Dahir du 9 ramadan 1331 (12 août 1913) formant Code des obligations et des contrats		Source Non publiée	

Résumé en français

C'est à bon droit qu'une cour d'appel, après avoir souverainement constaté, sur la base de transferts de fonds corroborés par des témoignages, l'existence d'une société en participation entre deux frères portant sur la part sociale de l'un d'eux, retient qu'il incombe à l'associé bénéficiaire de ces fonds de prouver qu'ils avaient une cause étrangère à ladite participation. En statuant ainsi, la cour d'appel ne renverse pas la charge de la preuve mais fait une exacte application de l'article 400 du Dahir des obligations et des contrats, dès lors que le demandeur ayant établi l'existence de l'obligation, il appartient au défendeur de prouver que celle-ci n'est pas due.

Résumé en arabe

بما أن الثابت من وثائق الملف أن المدعي أجرى عدة تحويلات مالية للمدعى عليه و لباقي الشركاء، يرجع سببها إلى مساهمته في حصة أخيه، و لم يثبت هذا الأخير خلاف ذلك ولا لأي سبب آخر كانت هذه التحويلات « و عززت موقفها هذا باستنادها لمحضر الاستجواب الذي يتضمن إقرار ضمناً من المدعى عليه بتسلم المدعي مبالغ مالية من الشركاء اعتبرها هذا الأخير نصيبه في الأرباح دون أن يثبت خصمها تعلقها بغير ذلك. و باعتمادها تصريح الشاهدين المستمع إليهما ابتداءً و اللذين أكدا واقعة اشتراك الطرفين في حصة الطالب

في المقهى، فإنها لم تقلب بذلك عبء الإثبات، و إنما عندما أثبت المطلوب وجود الالتزام، حملت الطالب إثبات عدم نفاذه تجاهه تبعا للفصل 400 من ق ل و جاءت قرارها معللا و مرتكزا على أساس.

Texte intégral

القرار عدد: 78 المؤرخ في: 26/1/2005، ملف تجاري: عدد: 1077/3/1/2004

باسم جلالة الملك

بتاريخ: 26 يناير 2005 إن الغرفة التجارية، القسم الأول بالمجلس الأعلى في جلستها العلنية أصدرت القرار الآتي نصه:
بين: اذبن وشن بن محمد عنوانه بدوار الحفاير، قبيلة إغير ملولن، قيادة أولاد جرار، عمالة تزنييت. النائب عنه الأستاذ الطيب السملالي المحامي بأكادير و المقبول للترافع أمام المجلس الأعلى.

الطالب

و بين : الطيب أحمد بن محمد عنوانه بدوار الحفاير، قبيلة إغير ملولن، قيادة أولاد جرار، عمالة تزنييت. النائب عنه الأستاذ جغراف نور الدين المحامي بأكادير و المقبول أمام المجلس الأعلى.

المطلوب

بناء على مقال النقض المودع بتاريخ 23/04/04 من طرف الطالب المذكور أعلاه بواسطة دفاعه الأستاذ الطيب السملالي و الرامي إلى نقض القرار عدد 1931 الصادر بتاريخ 19/05/03 في الملف عدد: 572/01 عن محكمة الاستئناف بأكادير.

و بناء على مذكرة الجواب المودعة بتاريخ 07/12/04 من طرف المطلوب ضده النقض بواسطة دفاعه الأستاذ نور الدين جغراف و الرامية إلى رفض الطلب.

و بناء على الأوراق الأخرى المدلى بها في الملف .

و بناء على قانون المسطرة المدنية المؤرخ في 28 شتنبر 1974 .

و بناء على الأمر بالتخلي و الإبداع الصادر بتاريخ 22/12/2004.

و بناء على المناداة على الطرفين ومن ينوب عنهم و عدم حضورهم.

و بعد تلاوة التقرير من طرف المستشار المقرر السيد عبد الرحمان المصباحي، والاستماع إلى ملاحظات المحامي العام السيد العربي مريد.

و بعد المداولة طبقا للقانون.

حيث يستفاد من وثائق الملف ومن القرار المطعون فيه الصادر عن استئنافية أكادير تحت عدد 1931 بتاريخ 19/5/03 في الملف عدد 572/01، أن المطلوب إذ الطيب أحمد بن محمد تقدم بمقال لابتدائية تزنييت عرض فيه أنه شريك للطالب اذبن وشن محمد في حصته في مقهى و مطعم كالبيصو الكائنة برقم 13 ساحة الاستقلال آسفي، رفقة شركاء آخرين، و انه كان يقوم بين الفينة و الأخرى بتحويل مبالغ مالية لفائدة الشركاء في حساب الشركة و في غضون سنة 1994، باع جميع الشركاء المقهى، و تسلم المدعى عليه (شقيقه) مقابل حصته من الثمن، دون أن يمكنه من واجبه فيها محمدا في مبلغ 00,37.000 درهم، ملتصا الحكم عليه بتمكينه من المبلغ المذكور، فصدر الحكم بعدم قبول الدعوى لعدم تحديد ثمن المبيع و عدم الإدلاء بعقد الشركة، و عدم جواز إثبات المبلغ المذكور بشهادة الشهود، ألغته محكمة الاستئناف قاضية من جديد على المستأنف عليه بأدائه للمستأنف مبلغ 00,37.5000 درهم، وهو القرار المطلوب نقضه.

في شأن الوسيلة الفريدة،

حيث ينعى الطاعن على القرار عدم ارتكازه على أساس و انعدام التعليل، بدعوى انه عل ما انتهى إليه بقوله « إن الثابت من وثائق الملف أن المستأنف أجرى عدة تحويلات مالية من فرنسا للمستأنف عليه ولباقي الشركاء و أن سببها يرجع لمساهمة في حصة أخيه المستأنف عليه، و أن هذا الأخير لم يبرر سبب هذه التحويلات و مدى عدم تعلقها بالشركة بينهما، و أنه لم يستجب لأجراء البحث المقرر

استئنافيا في حين يتبن غرابة هذا التعليل و تحاشه مناقشة عقد الشركة المستظهر به من المطلوب نفسه، هذا العقد الذي لا يتضمن اسم هذا الأخير كشريك، أما واقعة التحويلات فلا تبرر بدورها قيام الشركة، لإمكانية تعلق الأمر بشيء آخر كأداء دين مثلا، مما يتضح معه أن القرار قلب قاعدة أن الإثبات على المدعى، لما حمل المدعى عليه عبء إثبات أن المدعى ليس شريكا له في حصته، حما أهمل عقد الشركة، و أعرض عن مناقشته، مما ينبغي نقضه.

لكن حيث أبرزت المحكمة مصدرة القرار المطعون فيه في تعليقاته، مبررات عدم مناقشتها عقد الشركة الذي لا علاقة فعلا للطالب به، بقولها « إن المدعى ليس شريكا في إطار عقد الشركة مع المدعى عليه و باقي الشركاء، ولا يدعي حقوقا عليهم، وليس ملزما بتوجيه دعواه ضده، و إنما يدعي بالحقوق الناتجة عن الشركة مع أخيه في حصة هذا الأخير ». و سلكت بشأن إثبات الدعوى ما ذهبت إليه من « أن الثابت من وثائق الملف أن المدعى أجرى عدة تحويلات مالية للمدعى عليه و لباقي الشركاء، يرجع سببها إلى مساهمته في حصة أخيه، ولم يثبت هذا الأخير خلاف ذلك ولا لأي سبب آخر كانت هذه التحويلات » و عززت موقفها هذا باستناده لمحضر الاستجواب المؤرخ في 12/02/98 الذي يتضمن إقرارا ضمينا من المدعى عليه بتسليم المدعية مبالغ مالية من الشركاء اعتبرها هذا الأخير نصيبه في الأرباح دون أن يثبت خصمه تعلقها بغير ذلك. و باعتمادها تصريح الشاهدين المستمع إليهما ابتدائيا و الذين أكدا واقعة اشتراك الطرفين في حصة الطالب في المقهى، فلم تقلب بذلك عبء الإثبات، و إنما عندما أثبت المطلوب وجود الالتزام، حملت الطالب إثبات عدم نفاذه تجاهه تبعا للفصل 400 من ق ل ع، و جاء قرارها معللا مرتكزا على أساس و الوسيلة على غير أساس.

لهذه الأسباب

قضى المجلس الأعلى برفض الطلب و تحميل الطالب الصائر.

و به صدر القرار و تلي بالجلسة العلنية المنعقدة بالتاريخ المذكور أعلاه بقاعة الجلسات العادية بالمجلس الأعلى بالرباط. و كانت الهيئة الحاكمة متركبة من السيدة الباتول الناصري رئيسا و المستشارين السادة: عبد الرحمان المصباحي مقرا و زبيدة التكتلابتي الطاهر سليم و نزهة جعكيك و بمحضر المحامي العام السيد العربي مريد و بمساعدة كاتبة الضبط السيدة فتيحة موجب.